



SE FICKLAMPA

Bruksanvisning i original
Viktigt! Läs bruksanvisningen noggrant innan användning!
Spara den för framtida behov.

NO LOMMELYKT

Bruksanvisning
(Oversettelse av original bruksanvisning)
Viktig! Les bruksanvisningen nøye før bruk.
Ta vare på den for fremtidig bruk.

PL LATARKA

Instrukcja obsługi
(Tłumaczenie oryginalnej instrukcji)
Ważny! Przed użyciem uważnie przeczytaj instrukcję obsługi!
Zachowaj ją na przyszłość.

EN TORCH

Operating instructions
(Translation of the original instructions)
Important! Read the user instructions carefully before use.
Save them for future reference.

Värna om miljön!

Får inte slängas bland hushållssopor!

Denna produkt innehåller elektriska eller elektroniska komponenter som ska återvinnas. Lämna produkten för återvinning på anvisad plats, till exempel kommunens återvinningsstation.

Rätten till ändringar förbehålles.

Vid eventuella problem, kontakta vår serviceavdelning på telefon 0200-88 55 88.

www.jula.se

Verne om miljøet!

Må ikke kastes sammen med husholdningsavfallet! Dette produktet må inneholder elektriske eller elektroniske komponentersom skal gjenvinnes. Lever produkt till gjenvinning på anvist sted, f.eks. kommunens miljøstation.

Med forbehold om endringer.

Ved eventuelle problemer kan du kontakte vår serviceavdeling på telefon 67 90 01 34.

www.jula.no

Dbaj o środowisko!

Nie wyrzucaj zużytego produktu wraz z odpadami komunalnymi! Produkt zawiera elektryczne komponenty mogące być zagrożeniem dla środowiska i dla zdrowia. Produkt należy oddać do odpowiedniego punktu składowania lub przynieść go do jednego ze sklepów gdzie przy zakupie nowego sprzętu bezpłatnie przyjmimy stary tego samego rodzaju i w tej samej ilości.

Z zastrzeżeniem prawa do zmian.

W razie ewentualnych problemów skontaktuj się telefonicznie z naszym działem obsługi klienta pod numerem: 22 338 88 88.

www.jula.pl

Care for the environment!

Must not be discarded with household waste! This product contains electrical or electronic components that should be recycled. Leave the product for recycling at the designated station e.g. the local authority's recycling station.

Jula reserves the right to make changes. In the event of problems, please contact our service department.

www.jula.com



Tillverkare/ Produsent/ Producenci/ Manufacturer

Jula AB, Box 363, 532 24 SKARA

Distributør/ Distributør/ Dystrybutor/ Distributor

Jula Poland Sp. z o.o., ul.

Malborska 49, 03-286 Warszawa, Polska

Jula Norge AS, Solheimsveien 30,

1473 LØRENSKOG

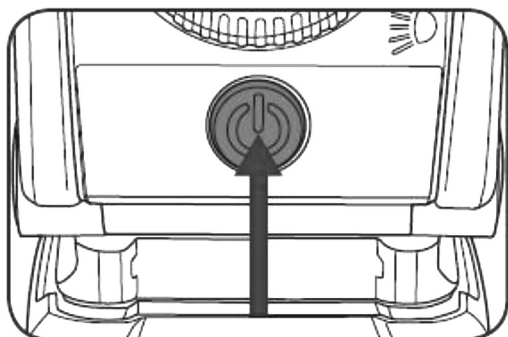
2018-10-24

© Jula AB

1



2






3



SÄKERHETSANVISNINGAR

Symboler

	Läs bruksanvisningen.
	Godkänd enligt gällande EU-direktiv.
	Återvinn som elavfall.

TEKNISKA DATA

Batterispänning	18 V
Effekt	1 W
Ljuskälla	LED

BESKRIVNING

Ficklampa är en del av Meece Multiseries – en serie elverktyg och trädgårdsmaskiner som kan använda samma batteri och laddare. Ficklampans goda kvalitet bekräftas av garantitiden på tre år, något som delas av alla produkter i serien. Batteri och laddare säljs separat.

1. *Bärhandtag*
2. *LED-lampa*
3. *Strömbrytare (På/Av)*
4. *Batteri (säljs separat)*

BILD 1

HANDHAVANDE

TÄNDA OCH SLÄCKA LAMPAN

Tryck på strömbrytaren för att tända och släcka lampan.

BILD 2

INSTÄLLNING AV LJUSVINKEL

Ficklampans lamphuvud är vinklingsbart 180° i 10 steg.


BILD 3

UNDERHÅLL

Förvara ficklampan på en torr och frostskyddad plats.

SIKKERHETSANVISNINGER

Symboler

	Les bruksanvisningen.
	Godkjent i henhold til gjeldende EU-direktiver.
	Gjenvinnes som el-avfall.

TEKNISKE DATA

Batterispenning	18 V
Effekt	1 W
Lyskilde	LED

BESKRIVELSE

Lommelykten er en del av Meecc Multiseries – en serie el-verktøy og hagemaskiner som kan bruke samme batteri og lader. Lommelyktens gode kvalitet bekreftes av den gode garantitiden på tre år, noe som er felles for alle produktene i serien. Batteri og lader selges separat.

1. *Bærehåndtak*
2. *LED-lampe*
3. *Strømbryter (på/av)*
4. *Batteri (selges separat)*

BILDE 1

BRUK

TENNE OG SLUKKE LAMPEN

Trykk på strømbryteren for å tenne og slukke lampen.

BILDE 2

INNSTILLING AV LYSVINKEL

Lommelyktens lampehode kan vinkles 180° i 10 trinn.




BILDE 3

VEDLIKEHOLD

Oppbevar lommelykten et tørt og frostfritt sted.

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Symbole

	Przeczytaj instrukcję obsługi.
	Zatwierdzona zgodność z obowiązującymi dyrektywami UE.
	Utylizuj jako złom elektryczny.

DANE TECHNICZNE

Napięcie akumulatora	18 V
Moc	1 W
Lampa	LED

OPIS

Latarka należy do serii Meec Multiseries – linii elektronarzędzi i urządzeń ogrodowych, które można zasilac tym samym akumulatorem i ładowarką. Dobrą jakość latarki potwierdza trzyletnia gwarancja – wspólna cecha wszystkich produktów z tej linii. Akumulator i ładowarka do kupienia osobno.

1. *Uchwyt do przenoszenia*
2. *Lampa LED*
3. *Przełącznik (Wł/Wył)*
4. *Akumulator (do kupienia osobno)*

RYS. 1

OBSŁUGA

WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE LAMPKI

Naciśnij przełącznik, aby włączyć i wyłączyć latarkę.

RYS. 2

USTAWIANIE KĄTA ŚWIECENIA

Głowica latarki ma możliwość odchylenia o 180° w 10 położeniach.




RYS. 3

KONSERWACJA

Przechowuj latarkę w suchym miejscu zabezpieczonym przed mrozem.

SAFETY INSTRUCTIONS

Symbols

	Read the instructions.
	Approved in accordance with the relevant EU directives.
	Recycle electrical waste.

TECHNICAL DATA

Battery voltage	18 V
Output	1 W
Light source	LED

DESCRIPTION

The torch is part of the Meec Multiseries – a series of power tools and garden machines that can use the same battery and charger. The first-rate quality of the torch is confirmed by the three-year warranty, which is a common factor for all the products in the series. Battery and charger sold separately.

1. Carry handle
2. LED light
3. Power switch (On/Off)
4. Battery (sold separately)

FIG. 1

USE

SWITCHING THE LAMP ON AND OFF

Press the switch to switch on and off.

FIG. 2

ADJUSTING THE BEAM

The lamp head on the torch is angularly adjustable 180° in 10 steps.

FIG. 3

MAINTENANCE

Store the torch in a dry, frost-free place.